最後總整理

能夠同時使用樣式、範本、和相關的工具,會讓格式設定和 撰寫文件變得更為簡單。不過,在完成文件前的最後編輯也是設 計與組版過程中相當重要的一部份。

在你完成設計與撰寫文件之後,即便是很短的文件,你採取的觀點仍然可能有所缺失。你對這份文件或許非常熟悉,熟悉到你無法察覺出文字是否能確實表達出你想要講的事情。在比較極端的例子裡,你可能甚至會看到這份文件就倒胃——許多專家都認為這個階段代表文件快準備好了。

不論你在當下的感受為何,你都需要用新的觀點進行最後編 輯。

其中一個獲取新觀點的方法,是邀請其他對你的主題有興趣、 且願意花時間仔細閱讀並誠實回應的人給予意見。

不過,實際的狀況中,這樣的人非常少。或許你得大聲朗讀 出來,或者印出來閱讀,又或是把它放著不管幾天。上面這些方 法,可以協助拉開你與作品之間的距離,遠到足以對它進行批判。

以系統性方式開始做你的最後編輯,首先專注於內容,接著再轉到結構與設計。本章內的標題可作為參考用的步驟檢查表。

最後總整理 1.

檢查文稿

問問自己:你的論述完整嗎?你還可以加入哪些反對意見?你可以回應哪些反面論述?有沒有漏掉什麼術語、假設、步驟或是背景知識?

段落長度是否適當?如果打算線上發布文件,那麼一個段落 盡量不要超過四句或五句話,方便讀者閱讀理解。如果是紙本文 件,段落長度可以更長,但僅限於你需要較長的詳細論述時使用。 無論採取何種出版方式,只要一個段落超過半頁篇幅以上,一般 就應該再切分成多個段落,畢竟讀者看到超長的段落很容易就會 自動跳過。

還有,也要檢查意思是否表達清楚。究極測試法,就是以規律但稍快的速度把文章大聲唸出來。如果你在閱讀某一段文字時 遇到問題,或是聽眾難以理解,那麼你可能需要改變用字遣詞或 縮短文句。

當你進入更細微的字詞推敲層級時,想想每個行話或術語是 否有必要用到?某個字詞是否能完整表達出你的想法,或是還有 更好的?你用的是讀者群說話的方式嗎?用的是他們所能理解的 行話嗎?

敝帚自珍

所有作家都有自己偏好的用字與表達方式。在你寫作時,可 以考慮作一份詞彙表,並在稿件編輯時看看這些詞彙。多想一些 替代詞語,這樣常用字才不會過於引人注目。

你也可能會發現你對某些表達文字或是某個段落感到特別得意。有一些作家相信「作家最好的朋友就是字紙簍」,並刪去任何他們覺得太過得意的部份,因為這讓他們無法客觀地看待文字。當然,這種作法對部分例子來說可能太極端,但你應該認真考慮這種可能性。

檢查結構

你文章的寫作脈絡是什麼?如果你覺得讀者可能不會完整閱讀,那麼你可能需要將你的文章重點挪到前面去,確保讀者至少會讀到這部份。反過來說,如果你覺得讀者會讀完整份文件,那麼就把重點擺到最後,先從沒那麼重要的論點開始鋪陳。



祕訣

若文件有使用「標題」樣式,你可以選取「檢視>助手」或按下F5鍵。

使用「助手」的控制項,你就能快速移動標題與 其下方內文到文件的任何地方,比起用複製、貼 上的還快。

如果你更動了論點的位置,其起句、合句以及轉句都可能要再改寫。

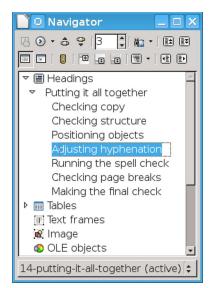
相對正式的文件,可能要有一個起頭的摘要段落,用來說明 主題以及一些背景知識。這種文件也應該包含強調主要論點的總 結,或是讀者應能從文章中吸收到哪些概念的結語。

這個動作可以讓你知道定下精準標題的價值所在。文件的標 題愈能準確地反映其內容,你就愈容易看出段落順序該如何安排。 當行文順序對你來說很清楚時,那麼對讀者來說也會很合邏輯。

還有一點: LibreOffice 會自動為標題、影像與其他元素指定一個無趣的名稱,如*標題*1或*表格*11。比較好的方式是,為每個元素指定一個獨一無二的名稱來協助澄清文件的結構。

然而,為每個元素指定名稱是一件困難的工作。你可能會決 定只為關鍵元素命名。通常,這些關鍵元素應該會是標題,因為 標題在其他地方也很有用。不過,如果文件不包含標題,請選擇 其他重要的元素。

最後總整理 3.



如果你的文件採用標題或是有描述性名稱的物件,那麼助 手將是調整文件結構的理想工具。

檢查設計

你可以列印出一份紙本,或是用「*檔案 > 列印預覽」。*當然,最好的狀況是兩個方法都做。無論你的範本在製作與修改時有多謹慎,還是可能會遺漏一些設計上的問題,除非你將一頁整體視之——或是更好的做法,在兩頁式書本版面配置下查看。

你應該檢查的項目有:

- 頁面樣式是否按照你所設想的方式配置。
- 頁碼與不同頁面的編號樣式,是否都有依循你的計畫做法。
- 橫書文件的開章頁是否都從右頁開始。盡可能別被頁面預覽 無法準確顯示兩頁檢視的實際狀況打亂你的看法。
- 註腳與標題是否如你預期中的安排提供資訊。舉例來說,頁 碼部分若能放到頁面的外邊距會讓使用者更容易翻查。

- 目次或索引的段落樣式(通常你只會在最後一步才製作這些項目)是否和其餘部份的設計相互協調。
- 當文件被加到主控文件中或貼在一起時,每份文件中的第一個有編號清單可能需要手動重新開始編號。

物件位置

圖片、表格、圖表、其他物件等,都應該要盡可能靠近它們 所指涉的文字旁邊。

還有,也要檢查圖表標示說明結構和物件間的上下空間格式 設定是否通篇文件中都保持一致等。最常見的問題點是,一個下 方有留空間的段落,碰上另一個上方有留空間的段落,這樣會產 生比你預期更多的空白。

運用「助手」可以有條不紊地瀏覽物件,並找出偏離你格式設定慣例之處。

調整英文斷字

一般英文文件會需要用到斷字功能。若你決定內文要採用連字號斷字,LibreOffice 會在你寫作時盡可能做到最好。但當你完成文字的編輯與修改後,此時修修改改後的動態斷字位置可能會遠遠偏離 LibreOffice 能做到的最佳結果。

在對文件進行最終檢查時,我們可以還點選「工具 > 語言 > 斷字處理」。這個工具能讓你選擇每一行的斷行方式,以及每個連接號所接續的音節是怎樣等等,協助你做到最好。



注音

某些版本的LibreOffice 有包含拼字檢查用的字典, 但沒有斷字用的字典,所以如果有需要,你得在 開始檢查前先下載並安裝斷字用字典。

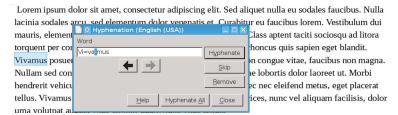
最後總整理 5.

文件中用到的各種語言或語言的不同地區環境,都需要有對應的斷字字典才能利用這個功能。

STOP

注意

即便你的樣式並未設定使用斷字,只要執行了斷字工具依然會加入斷字的連字號。如果你想要避開所有斷字並留下參差不齊的右邊距的話,請略過此步驟。



斷字處理工具也可以微調在寫作之時所自動產生的斷 字。

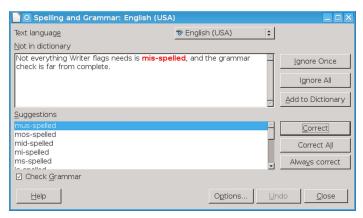
檢查拼字

在「工具」選單中為文件中使用到的各個拼音文字語言執行 拼字檢查。你可以檢視你所有段落樣式的「字型」標籤頁來檢查 對應語言。LibreOffice 也會檢查一些文法與排版問題,例如英文 句號後方應留一個空格而非兩個。

不過,請記住拼寫檢查不能取代你自身的判斷。不見得每個 Writer 做的記號都是拼寫錯誤,還有文法檢查功能也不夠完善。

拼寫檢查工具可以減少找出拼寫錯誤與常見錯誤的工作量。 雖然如此,但這不代表執行拼寫檢查就能找出你的所有錯誤。拼 寫檢查後請務必再手動檢查過至少一次。

在拼寫檢查時,記下你經常拼錯的地方,並使用「編輯 > *尋* 找與取代」協助你更正每個錯誤拼法。使用尋找與取代處理常見 錯誤會比拼寫檢查來得快許多,而且也可以讓你一併看看出錯文字所在的上下文。



文件中的每個拼音文字語言都有經過拼字檢查會比較好。



祕訣

若你有任何最後階段才加入的新文字,請用滑鼠 反白選取,並讓拼寫檢查只校閱這部分。

檢查分頁位置

將遠近調整至 75%或更小,並查看頁面內容在何處完結。不 論你如何格式設定,因為有圖形、表格與其他物件之故,你可能 還是會看到頁面內容的結束處與頁面底部之間仍有數行空白。

一般而言,你可以重新安排例如影像或表格等元素的位置來 改善多餘空白問題,或是切分段落以佔用額外的一到兩行來改善 行文的分頁位置。也許你可能會認為有一些你先前省略的敘述其 實也值得加入,或是某個段落可以刪去等,然而修改內容卻是為 了改善設計,這樣做顯得有失輕重。

最後總整理 7.

在極端的案例中,你可能需要手動加入分頁符。然而,就像所有的手動格式設定一樣,你添加得越多,文件就越難維護。

如果每一頁的文字內容都正好斷在最後一行,你可能非常幸運(或經歷過一番痛苦)。反之,每頁底部的空白行數如果能少於四行,其實就應該滿意了。手動修改的地方越多,你就越接近需要讓文件重新發行新版的地步。

主控文件的問題

在最近的 LibreOffice 發行版本中,主控文件有這些問題:

- 主控文件與獨立的子文件的分頁位置可能不一樣。有時候你可以先從子文件把某個範圍的頁面列印成 PDF,再從主控文件做一樣的事情,並比較兩者間行文分頁的位置。
- 如果你在兩份子文件間有做交叉參照的話,當你開啟子文件時,目標子文件會顯示「錯誤:找不到參照」的訊息。交叉參照只能在主控文件中正確顯示。
- 當你在兩份子文件之間有交叉參照時,目標子文件中的錯誤 訊息可能會比主控文件中的交叉參照還長。這個差別可能導 致子文件與主控文件分頁處的不同。

要克服這些問題,請避免緊湊的分頁位置,讓頁面結尾留下 一到兩行空白。另一個替代方案是,在寫長篇文件或小組專案較 方便的時候使用主控文件,然後到了最後編輯階段時再複製並貼 上成一份單一的長篇文件。

更新

按下「*工具 > 更新 > 全部更新*」以確保所有欄位都是最新狀態。這種檢查對交叉參照尤其重要,因為在你編輯的時候,這些參照的位置有可能已經改變。

執行最後檢查

在你發布或出版之前,先調整遠近至₇₅%,或是選取「*檔案* > *列印預覽*」最後一次以上帝視角全體概覽整份文件。

這時候你應該看不到多少問題。如果你還是看到許多問題, 請考慮重新執行最後編輯的程序。不過,如果你已經反複做過很 多次了,請想想自己是否正在追求不可能的完美。

STOP

注意

在某些版本的LibreOffice 中,即便你已經將表格邊框完全關閉,列印預覽還是會顯示出框線。這些框線並不會被印出來,但記得再檢視一下表格是否有正確設定,請從右鍵選單中取消表格的邊框。

當你發現沒有東西需要修改時,那麼你就知道文件準備好出 版或張貼到網路上了。準備好做一些微調,因為範本有其不足之 處,你也可能會發現一些你從未預料到的狀況。

不過,此刻,你的作品應該已經完成(或至少很接近),就 像本書一樣在此完結。

最後總整理 9.